

Brusel 8. června 2023
(OR. en)

6600/23

Interinstitucionální spis:
2023/0038 (NLE)

POLCOM 27
SERVICES 7
FDI 6
COASI 39

PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

Předmět: ROZHODNUTÍ RADY o uzavření Dohody o volném obchodu mezi
Evropskou unií a Novým Zélandem jménem Unie

ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2023/...

ze dne ...

o uzavření Dohody o volném obchodu mezi Evropskou unií a Novým Zélandem jménem Unie

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 91 odst. 1, čl. 100 odst. 2 a čl. 207 odst. 4 první pododstavec ve spojení s čl. 218 odst. 6 druhým pododstavcem písm. a) bodem v) a odst. 7 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

s ohledem na souhlas Evropského parlamentu¹,

¹ Úř. věst. C ..., ..., s.... / Souhlas ze dne ... (dosud nezveřejněný v Úředním věstníku).

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) V souladu s rozhodnutím Rady (EU) 2023/...¹⁺ byla Dohoda o volném obchodu mezi Evropskou unií a Novým Zélandem (dále jen „dohoda“) podepsána dne ...⁺⁺, s výhradou svého pozdějšího uzavření.
- (2) V souladu s čl. 218 odst. 7 Smlouvy o fungování Evropské unie je vhodné zmocnit Komisi, aby jménem Unie po konzultaci se zvláštním výborem jmenovaným Radou v souladu s čl. 207 odst. 3 Smlouvy schválila změny dohody, které mají být přijaty zjednodušeným postupem podle článku 14.4 nebo 18.33 nebo čl. 24.3 písm. h) nebo i) dohody.
- (3) V souladu se svým článkem 27.6 dohoda neuděluje uvnitř Unie nikomu práva ani neukládá povinnosti jiné než ty, které byly mezi Unií a Novým Zélandem vytvořeny podle mezinárodního práva veřejného.
- (4) Dohoda by měla být schválena,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

¹ Rozhodnutí Rady (EU) 2023/... ze dne ... o podpisu Dohody o volném obchodu mezi Evropskou unií a Novým Zélandem jménem Unie (Úř. věst. L ..., ... s. ...).

⁺ Pro Úř. věst.: prosím vložte do textu číslo rozhodnutí obsaženého v dokumentu ST 6599/23 a upravte odpovídajícím způsobem poznámku pod čarou.

⁺⁺ Pro Úř. věst.: prosím vložte datum podpisu obsaženého v dokumentu ST 6599/23.

Článek 1

Dohoda o volném obchodu mezi Evropskou unií a Novým Zélandem (dále jen „dohoda“) se schvaluje jménem Unie¹⁺.

Článek 2

Pro účely článku 14.4 a čl. 24.3 písm. h) dohody schvaluje změny nebo opravy přílohy 14 dohody jménem Unie Komise po konzultaci se zvláštním výborem jmenovaným Radou v souladu s čl. 207 odst. 3 Smlouvy.

Článek 3

Pro účely článku 18.33 a čl. 24.3 písm. i) dohody schvaluje změny přílohy 18-A nebo 18-B dohody jménem Unie Komise po konzultaci se zvláštním výborem jmenovaným Radou v souladu s čl. 207 odst. 3 Smlouvy.

¹ Znění dohody je zveřejněno v ... (prosím vložte odkaz na Úř. věst.)

⁺ Pro delegace/Úř. věst.: viz dokument ST 6601/23.

Článek 4

Předseda Rady učiní jménem Unie oznámení stanovené v čl. 27.2 odst. 1 dohody¹.

Článek 5

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V ... dne ...

Za Radu

předseda nebo předsedkyně

¹ Datum vstupu dohody v platnost zveřejní generální sekretariát Rady v *Úředním věstníku Evropské unie*.